

SLOVENSKI STANDARD oSIST prEN 16510-1:2013

01-marec-2013

Stanovanjske grelne naprave na trdna goriva - 1. del: Splošne zahteve in preskusne metode

Residential solid fuel burning appliances - Part 1: General requirements and test methods

Häusliche Heizgeräte für feste Brennstoffe - Teil 1: Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren

Equipement de chauffage domestique - Partie 1 : Exigences et méthodes d'essai générales https://standards.itch.ai/catalog/standards/sist/d7580c9e-85ed-45a4-a32f-

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN 16510-1

ICS:

97.100.30 Grelniki na trdo gorivo Solid fuel heaters

oSIST prEN 16510-1:2013 en,fr,de

oSIST prEN 16510-1:2013

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 16510-1:2018

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d7580c9e-85ed-45a4-a32f-015751280148/sist-en-16510-1-2018

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

DRAFT prEN 16510-1

January 2013

ICS 97.100.30

Will supersede EN 12809:2001, EN 12815:2001, EN 13229:2001, EN 13240:2001

English Version

Residential solid fuel burning appliances - Part 1: General requirements and test methods

Equipement de chauffage domestique - Partie 1 : Exigences et méthodes d'essai générales Häusliche Heizgeräte für feste Brennstoffe - Teil 1: Allgemeine Anforderungen und Prüfverfahren

This draft European Standard is submitted to CEN members for enquiry. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/TC 295.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Warning: This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Cont	Contents Page Foreword6		
Forewo			
1	Scope	7	
2	Normative references	7	
3	Terms and definitions	9	
4	Classification of appliances and system boundary for roomsealed appliances	19	
4.1	Classification of appliances	19	
4.2	System boundary	20	
5	Materials, design and construction		
5.1	Production documentation		
5.2 5.2.1	ConstructionGeneral construction		
5.2.2	Integral boiler		
5.2.3	Cleaning of heating surfaces		
5.2.4 5.2.5	Flue spigot or socket		
5.2.6	Ashpan and ash removal		
5.2.7	Bottomgrate		
5.2.8 5.2.9	Combustion air supply		
5.2.10	Firedoors, ash-pit doors and charging doors		
5.2.11	Flue bypass device	29	
5.2.12	Internal flue gas diverter		
5.2.13 5.2.14	3 F - 3 D - 1 D -		
5.2.15	https://gtandards.itak.gi/catalog/gtgadards/gigt/d/axilcua_xaad/lag/Lga/Lga/T		
5.2.16	Heat exchangers that are not directly in contact with fire or flue gases		
6	Safety requirements	30	
6.1	Natural draught		
6.2 6.3	Open operation of an appliance Strength and leaktightness of boiler shells		
6.4	Temperature rise in the integral fuel storage container (other than the fuel hopper)		
6.5	Temperature rise of the operating components	30	
6.6	Temperature of adjacent combustible materials		
6.7 6.7.1	Safety devices for appliances fitted with a boiler		
6.7.2	Appliances intended for sealed systems	31	
6.7.3	Safety devices for appliances fitted with a heat exchangers that are not directly in contact v		
6.8	fireElectrical safety		
6.8.1	General		
6.8.2	Electrical components having influence on the appliance safety		
6.9	Safety requirements of roomsealed appliances	31	
7	Performance requirements		
7.1 7.2	Flue gas temperature Emissions		
7.2.1	General		
7.2.2	Carbon monoxide emission	32	
7.2.3	NO _x emissions	32	
7.2.4 7.2.5	Emission of organic gaseous carbon (OGC)		

7.3	Efficiency	
7.4	Flue draught	
7.5	Recovery test	
7.6	Refuelling intervals	34
7.7	Space heating output	35
7.8	Water heating output	35
7.9	User operations	35
8	Appliance instructions	35
8.1	General	
8.2	Installation instructions	
8.3	User operating instructions	
2	Assessment and verification of constancy of performance - AVCP	20
9.1	General	 20
9.2	Type testing	
9.2.1	General	
9.2.1	Test samples, testing and compliance criteria	
9.2.3	Test reports	
9.2.3 9.2.4	Shared other party results	
9.2.4 9.2.5	Cascading determination of the product type results	
-		
9.3	Factory production control (FPC)	
9.3.1	General	
9.3.2	Requirements	
9.3.3	Product specific requirements	
9.3.4	Procedure for modifications	
9.3.5	One-off products, pre-production products (e.g. prototypes) and products produced in very	
	quantity	
10	Marking (standards itah ai)	50
Annov	A (normative) Test methods	52
4.1116x 4.1	Test environment	
A.1.1 A.1.1	Ambient room temperature	
A. 1. 1 A. 1. 2	Cross-draught Sandards Leb 2/Calalog/Slandards/SIS/UCS9-X5ed-4524-2321	
A. 1.2 A.1.3	External sources	
_	Test assembly	
A.2 A.2.1	General	
A.2.1 A.2.2		
	Trihedron	
A.2.3	Measurement section	
A.2.4	Connection of appliance to measurement section	
A.2.5	Water circuit for appliances with boilers	
A.3	Measurement equipment	
A.4	Test procedures	
A.4.1	Appliance installation	
A.4.2	Fuel load and basic firebed	
A.4.3	Fuelling and de-ashing the fire	
A.4.4	Flue gas losses	
A.4.5	Water heating output	
A.4.6	Combustible heat losses in the residue	
A.4.7	Performance test at nominal heat output	
A.4.8	Slow combustion, reduced combustion and recovery test	
A.4.9	Safety tests	
A.4.10	Safety tests of roomsealed appliances	
A. 5	Test results	
A.6	Calculation methods	
A.6.1	Notations and units used	
A.6.2	Formulae	
4. 7	Test report	78
	·	

	B (normative) Test fuels and recommended fuels	
B.1	General	
B.2	Test fuel	. 94
B.2.1	Selection of test fuel	. 94
B.2.2	Storage, preparation and analysis	. 94
B.3	Tests for recommended fuels	
B.3.1	Basis of testing	_
B.3.2	Test methods and criteria	
_		
Annex	C (informative) Installation for roomsealed appliances	. 99
Annex	D (informative) Arrangement for measuring the leakage rate	101
	E (normative) Measuring procedure for nitrogen oxides (NO _x)	102
E.1	General procedure	
E.2	Measuring principle of analysers	
E.2.1	General description	
E.2.2	Chemiluminescense method	
E.2.3	Non-dispersive infrared (NDIR) method	
E.2.4	Other methods	105
E.3	Description of measuring equipment	105
E.3.1	General	105
E.3.2	Sampling line	
E.3.3	Filter	
E.3.4	Sample pump	
E.3.5	Secondary filter	
E.3.6	Flow controller and flow meter	
E.3.7	Converter A A A A A A A A A A A A A A A A A A A	
E.4	Setting of measurement system	
⊏. 4 E.4.1	General	
	Destination and area should and adjustments	100
E.4.2	Preliminary zero and span check and adjustments	
E.5	Calculation method	
Annex	F (normative) Measuring procedure for organic gaseous carbon (OGC)	109
F.1	General procedure and ards, iteh ai/catalog/standards/sist/d7580c9e-85ed-45a4-a32f-	109
F.2	Description of measuring equipment 20148/2018 2018	109
F.2.1	General	
F.2.2	Sampling probe and filter	
F.2.3	Sampling line	
F.2.3 F.2.4	Sample pump	
F.2.5	Secondary filter	
F.2.6	Analyser (FID)	
F.2.7	FID fuel	
F.2.8	FID combustion air	
F.3	Setting of measurement system	
F.3.1	General	
F.3.2	Preliminary zero and span check and adjustments	
F.4	Calculation of OGC	
F.4.1	General	112
F.4.2	Calculation assumptions	112
F.4.3	Calculation of organic gaseous compounds	112
Annov	G (normative) Measuring procedure for particulate matter (PM)	111
G.1	General principle	
G.1 G.2	Heated filter	
-		
G.2.1	General	
G.2.2	Test set-up	
G.2.3	Instrumentation	
G.2.4	Test procedure	
G.2.5	Overall blank sample	
G.2.6	Calculation	118

G.3	Full flow dilution tunnel	119
G.3.1	General	119
G.3.2	Principle	119
G.3.3	Equipment	120
G.3.4		123
G.3.5	•	
G.3.6	Instrumentation	12
G.3.7	Test procedure	12
G.3.8		
G.3.9	•	
Anne	x H (informative) Guideline for the characteristics to be taken into account in order	to decide on
	families of appliances	133
H.1	Principles	133
H.2	Example for the determination of the appliances to be tested	133
H.3	Principles for determination of efficiency, carbon monoxide emission and safety	
	combustible materials in initial type tests of a family of appliances	
Biblio	ography	139

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 16510-1:2018 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/d7580c9e-85ed-45a4-a32f-015751280148/sist-en-16510-1-2018

Foreword

This document (prEN 16510-1:2013) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 295 "Residential solid fuel burning appliances", the secretariat of which is held by BSI.

This document is currently submitted to the CEN Enquiry.

This document will supersede EN 13240:2001, EN 13229:2001, EN 12815:2001 and EN 12809:2001.

EN 13240:2001, EN 13229:2001, EN 12815:2001 and EN 12809:2001 will be totally superseded by EN 16510 series. The revision of these European Standards takes into account the comments received at their 5-year review.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association.

The structure of EN 16510, Residential solid fuel burning appliances, is as follows:

- Part 1: General requirements and test methods;
- Part 2-1: Roomheaters;
- Part 2-2: Inset appliances including open fires;
- Part 2-3: Cookers;
- Part 2-4: Independent boilers Nominal heat output up to 50 kW.

Principally, it is possible to add further parts 2 at a later stage in order to cover other residential solid fuel burning appliances such as pellet stoves or slow heat release appliances.

This Part 1 of EN 16510 is to be used in conjunction with the appropriate Part 2. The Parts 2 contain clauses to supplement or modify the corresponding clauses in Part 1 to provide the relevant requirements for each type of appliance.

1 Scope

This European Standard is applicable to residential solid fuel burning appliances.

This European Standard is not applicable to appliances with boiler parts in contact with fire or flue gases other than steel or cast iron.

This European Standard includes as well appliances which are designed for operating under room sealed conditions and that are intended to be installed with a chimney not serving any other appliance.

NOTE Appliances receiving combustion air from outside by means of a pipe system which is not air tight are not considered roomsealed.

This European Standard does not cover appliances to be operated with ventilating systems which have pressure below - 15 Pa in the room of installation of the appliance in relation to the outside atmosphere

This European Standard specifies requirements relating to the design, manufacture, construction, safety and performance (efficiency and emission) of roomheaters fired by solid fuel (hereafter referred to as "appliance(s)") and provides instructions for them. Furthermore, it also gives provisions for evaluation of conformity i.e. initial type testing (ITT) and factory production control (FPC) and marking of these appliances.

This European Standard covers as well the CO, NO_x, OGC/total hydrocarbons and particulate matter emission test methods, however it does not contain any limit values for these emissions.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 303-5:2012, Heating boilers – Part 5: Heating boilers for solid fuels, manually and automatically stoked, nominal heat output of up to 500 kW – Terminology, requirements, testing and marking

EN 1561:1997 1), Founding – Grey cast irons

EN 1563:1997 ²⁾, Founding – Spheroidal graphite cast iron

EN 10025-1:2004, Hot rolled products of structural steels – Part 1: General technical delivery conditions

EN 10027-2, Designation systems for steels – Part 2: Numerical system

EN 10028-2, Flat products made of steels for pressure purposes – Part 2: Non-alloy and alloy steels with specified elevated temperature properties

EN 10028-3, Flat products made of steels for pressure purposes – Part 3: Weldable fine grain steels, normalized

EN 10029:1991 ³⁾, Hot rolled steel plates 3 mm thick or above – Tolerances on dimensions, shape and mass

EN 10088-1, Stainless steels - Part 1: List of stainless steels

EN 10088-2, Stainless steels - Part 2: Technical delivery conditions for sheet/plate and strip for general purposes

¹⁾ EN 1561:1997 is replaced by EN 1561:2011, Founding – Grey cast irons.

²⁾ EN 1563:1997 is replaced by EN 1563:2011, Founding - Spheroidal graphite cast iron

³⁾ EN 10029:1991 is replaced by EN 10029:2010, Hot-rolled steel plates 3 mm thick or above – Tolerances on dimensions and shape.

EN 10111, Continuously hot-rolled low carbon steel sheet and strip for cold forming – Technical delivery conditions

EN 10120, Steel sheet and strip for welded gas cylinders

EN 10216-1, Seamless steel tubes for pressure purposes – Technical delivery conditions – Part 1: Non-alloy steel tubes with specified room temperature properties

EN 10222-4, Steel forgings for pressure purposes – Part 3: Nickel steels with specified low temperature properties

EN 12619, Stationary source emissions – Determination of the mass concentration of total gaseous organic carbon – Continuous flame ionisation detector method

EN 13284-1, Stationary source emissions – Determination of low range mass concentration of dust – Part 1: Manual gravimetric method

EN 13526, Stationary source emissions – Determination of the mass concentration of total gaseous organic carbon in flue gases from solvent using processes – Continuous flame ionisation detector method

EN 14597, Temperature control devices and temperature limiters for heat generating systems

EN 14792, Stationary source emissions – Determination of mass concentration of nitrogen oxides (NOx) – Reference method: Chemiluminescence

EN 15250, Slow heat release appliances fired by solid fuel – Requirements and test methods

EN 60335-2-102, Household and similar electrical appliances – Safety – Part 2-102: Particular requirements for gas, oil and solid-fuel burning appliances having electrical connections (IEC 60335-2-102)

EN 60730-1, Automatic electrical controls for household and similar use – Part 1: General requirements (IEC 60730-1)

CEN/TS 14793, Stationary source emissions – Intralaboratory validation procedure for an alternative method compared to a reference method

EN ISO 228-1:2003, Pipe threads where pressure-tight joints are not made on the threads – Part 1: Dimensions, tolerances and designation (ISO 228-1:2000)

EN ISO 228-2:2003, Pipe threads where pressure-tight joints are not made on the threads – Part 2: Verification by means of limit gauges (ISO 228-2:1987)

ISO 7-1:1994, Pipe threads where pressure-tight joints are made on the threads – Part 1: Dimensions, tolerances and designation

ISO 7-2:2000, Pipe threads where pressure-tight joints are made on the threads – Part 2: Verification by means of limit gauges

ISO 331:1983 4), Coal – Determination of moisture in the analysis sample – Direct gravimetric method

ISO 334:1992, Solid mineral fuels – Determination of total sulfur – Eschka method

ISO 351:1996, Solid mineral fuels – Determination of total sulfur – High temperature combustion method

ISO 501:2003 5), Coal – Determination of the crucible swelling number

⁴⁾ ISO 331:1983 is withdrawn.

⁵⁾ ISO 501:2003 is replaced by ISO 501:2012, Coal – Determination of the crucible swelling number.

ISO 562:2010, Hard coal and coke – Determination of volatile matter

ISO 609:1996, Solid mineral fuels – Determination of carbon and hydrogen – High temperature combustion method

ISO 687:2010, Solid mineral fuels - Coke - Determination of moisture in the general analysis sample

ISO 1171:2010, Solid mineral fuels – Determination of ash

ISO 1928:2009, Solid mineral fuels – Determination of gross calorific value by the bomb calorimetric method and calculation of net calorific value

ISO 10849:1996, Stationary source emissions – Determination of the mass concentration of nitrogen oxides – Performance characteristics of automated measuring systems

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

3.1

absorption

incorporation of a substance into the body of a liquid or solid

3.2

accumulator

part of the appliance forming the flueway consisting of ceramic materials and designed for accumulation of the heat released by the heat generator

3.3

accumulation heat output

quantity of useful heat released by an appliance with accumulator (i.e. the heat output from both the appliance and the accumulator) when burning the test fuel load stated by the manufacturer and achieved under defined test conditions in accordance with this European Standard (see A.4.10)

3.4

accumulator load

quantity of heat which the fuel provides to the appliance for accumulation

3.5

air grilles

components in the inlet and outlet openings to distribute and direct convection air flow

3.6

air inlet control

manual or automatic device which controls the quantity of combustion air

3.6a

appliance family

group of appliances of similar construction and/or performance characteristics where it is permissible to test only selected appliances in accordance with the requirements of this European Standard

3.7

appliance with boiler

heat generator consisting of a room heating component and a water heating component in one unit

3.8

ash content of the fuel

solid matter remaining after the complete combustion of solid fuel

3.9

ashpan

removable receptacle shaped to receive the residue falling from the firebed

3.10

ashpit

enclosed chamber designed to receive the residue or the ashpan

3.11

ashpit loss

part of the residue which is combustible

3.12

basic firebed

quantity of glowing embers which ensures ignition of the test fuel to be charged

3.13

boiler

vessel in which water is heated, intended for fitting in or forming an integral part of a solid fuel appliance

3.14

boiler flueway

portion of the flueway formed wholly or in part by the surfaces of the boiler

3.15

boiler waterways

space within a boiler which contains water

3.16

bottomgrate

part of the appliance at the base of the firebox which supports the firebed through which the residue falls into the ashpan or ashpit and through which combustion air and/or combustion gases may be drawn

3.17

bottomgrate bars

firebars

bars supporting the fuelbed, separate or integral with a surrounding frame

3.18

mups.//standards.html.ai/catalog/standards/sist/d/360096-

burning rate 015751280148/sist-en-16510-1-2018

mass of test fuel burnt per unit of time as fired

3.19

calibration

set of operations that establish the relationship between values of quantities indicated by a measuring instrument or measuring system, or values represented by a material measure or a reference material, and the corresponding values realized by standards

3.20

charging door

door which covers the refuelling opening

3.20a

class

range of levels, delimited by a minimum and a maximum value, of performance of a construction product

3.20b

Classified Without Further Testing

CWFT

classification assigned to construction products showing a stable behavior of a given characteristic in a given levels and/or class of performance related to characteristics adopted by the Commission or established by CEN/CENELEC Technical Committees and included by the Commission in a revised mandates

3.21

combustion air

air supplied to the firebox which is entirely or partially used to burn the fuel

3.22

combustion air control device

mechanism for setting the primary and/or secondary air in accordance with the burning rate required

3.23

combustion air inlet

integral component of the fireplace for the connection to the combustion air pipe

3.24

combustion air selector

device for adjusting the primary and/or secondary air according to the type of fuel burnt

3.25

combustion gas baffle

device to change the direction of flow of the combustion gases

3.26

combustion gases

compounds in gaseous form produced inside an appliance when fuel is burned

3.27

constant volume sampling

method to sample all exhaust gases of an appliance at constant flow rate

3.28

continuous burning appliance

heating appliance designed for slow burning over an extended period of time (e.g. overnight) and meeting the requirements of the slow combustion test

3.29

cut-off device

mechanism to block the flue when the appliance is not in use

3.30

damper

mechanism to change the resistance to flow of the combustion gasways

3.31

de-ashing

process of clearing a fuelbed and discharging the residue into the collecting receptacle

3.32

de-ashing mechanism

device to agitate or disturb the ash to facilitate its removal from the firebed

Note 1 to entry: It may also be used to change the bottomgrate operating position on some appliances.

3.33

dew point

temperature at, or below which, the condensation from the gas phase will occur

3.34

dilution ratio

volume ratio of the total diluted gas volume and the undiluted flue gas volume at standard conditions on dry basis.

3.35

dilution tunnel

sampling duct to allow constant volume sampling of the appliance exhaust gases with dilution air

3.36

dilution tunnel flow volume

total volume of the diluted gas in the dilution tunnel during a test cycle

3.37

dilution tunnel gas flow rate

flow rate of the diluted gases in the dilution tunnel

3.38

direct water system

hot water system in which domestic water is heated directly by circulating through the boiler

3.39

draught regulator

inlet device for admission of air downstream of the firebed, enabling the flue draught to be controlled

3.40

dry cooker

appliance which primarily provides the facility to cook by means of a hotplate and/or oven

Note 1 to entry: It also provides heat to the room in which it is installed.

3.41

efficiency

ratio of total heat output to total heat input during the test period expressed as a percentage during the test period

3 42

emission sampling section

section in the dilution tunnel where the particulate emission sampling train is attached

3.42a

essential characteristics

characteristics of the construction product which relate to the basic requirements for construction works

3.43

extraction fan

fan installed in the dilution tunnel downstream of the emission sampling section capable of gathering and moving all flue-gases and entrained dilution air from the dilution tunnel extraction cowl to the dilution tunnel exhaust having sufficient flow to maintain dilution rate specifications

3.43a

factory production control

documented, permanent and internal control of production in a factory

3.44

firebed

fuelbed

ash, ember and fuel contained in the firebox

3.45

firebox

combustion chamber

part of the appliance in which the fuel is burnt

3.46

firebox opening

aperture in the firebox through which an appliance may be fuelled

3.47

firedoor

door through which the fire may be viewed and which may be opened to allow refuelling of the firebed

3.48

fireplace enclosure

assembly consisting of walls and ceiling of non-combustible materials which is built on site to surround a heat generator and heat exchanger and to form a space from which hot convection air is emitted into the living space, e.g. by air grilles

3.49

fireplace recess

space formed in a wall or chimney breast constructed from non-combustible materials and into which a heating appliance may be installed and from which a chimney flue leads

3.50

flue by-pass device

device which in the open position allows flue gases to pass directly to the flue spigot/socket

Note 1 to entry: This can be used as a preheating aid to overcome chimney condensation.

3.51

flue draught

difference between the static pressure in the place of installation and the static pressure at the specified point in the measurement section

3.52

flue gases

gaseous compounds leaving the appliance flue spigot or socket and entering the flue gas connector

3.53

flue gas adaptor

fitting between connection pipe and measurement section which allows in addition variations in size and shape of the flue components

3.54

flue gas connector

duct through which flue gases are conveyed from the flue spigot of the appliance into the chimney flue

3.55

flue gas mass flow

mass of flue gas drawn off from the appliance per unit of time

3.56

flue gas temperature

temperature of the flue gas at the specified point in the measurement section

3.57

flue outlet

integral component of the fireplace for the connection to the connector

3.58

flue spigot

flue socket

integral part of the appliance for connecting the flue gas connector thus permitting the deliberate escape of products of combustion into the chimney flue

3.59

flue spigot temperature

flue socket temperature

calculated temperature of the flue gas at the exit of the appliance

3.60

flueway

that part of an appliance designed to convey combustion gases from the firebox to the flue spigot/socket